

nespoli

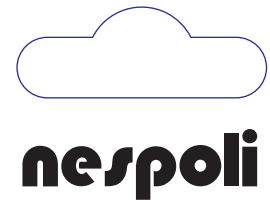
Per materiali teneri
Poncer les matériaux tendres
Para materiales blandos
Para materiais moles
Für leichte Schleifarbeiten
Voor zachte materialen

- I Gesso - stucco - legno tenero**
carta silex
- F Plâtres - enduits - bois tendres**
papier silex
- ES Yeso - estucados o madera blanda**
papel silex
- PT Gesso - estucos e madeiras moles**
papel silex
- DE Gips - Gipskartonplatten - Holz**
Silikat-Papier
- NL Plaaster - vulmiddelen - zacht hout**
silex-papier

92 mm

12

230 mm



- I Definizione tecnica:** Carta silicata.
Utilizzo: Per materiali teneri come legno, gesso, e stucchi. Permette la preparazione di superfici da pitturare o stuccare. Può essere utilizzata a mano, con un tampone. **Consigli:** Scegliere le grane in base al lavoro da effettuare: grossa per sgrossare o togliere l'eccedente più grosso, media per pulire la superficie, fine per finitura. Noi vi consigliamo di utilizzare le grane in successione al fine di ottenere un miglior risultato. *Vi consigliamo di portare gli occhiali, guanti e maschera di protezione.*
- F Définition technique:** Support papier kraft recouvert de particules de silex.
Utilisation: Recommandé pour les matériaux tendres tels que le bois, les plâtres et les enduits, le papier silex permet la préparation des surfaces à peindre ou à enduire. Il peut être utilisé à la main ou avec une cale à poncer. **Conseils d'utilisation:** Choisir la grosseur du grain en fonction du travail à effectuer: gros grains pour dégrossir ou enlever les excédents de matière, grains moyens pour affiner le travail et grains fins pour obtenir une parfaite finition. Nous vous conseillons d'utiliser successivement les 3 types de grains pour obtenir un résultat optimal. *Pour votre sécurité: portez des lunettes, des gants ainsi qu'un masque de protection.*
- ES Definición técnica:** Papel de Sílex.
Usos: Ideal para yeso, estucados o madera blanda. Para la preparación de superficies antes de pintar o estucar. Puede ser utilizado de formamano con un taco o soporte protector. **Recomendaciones de uso:** Se debe elegir el grano más adecuado para cada tipo de trabajo: el grano GRUESO está especialmente indicado para Desbastar, el MEDIO para LIJAR y el FINO para los acabados finales. Se recomienda en cada caso utilizar el tipo de grano más adecuado para conseguir los mejores resultados. *Se aconseja utilizar medios de protección tales como, gafas protectoras, guantes y mascarillas.*
- PT Definição técnica:** Papel de Sílex.
Usos: Ideal para gesso, estucos e madeiras moles. Para preparar as superfícies antes de pintar ou estucar. Pode utilizar-se de forma manual com um taco ou suporte protector. **Recomendações de uso:** Deve escolher-se o grão apropriado para cada tipo de trabalho: O grão Grosso é indicado para Desbastar, o MÉDIO para Lixar e o FINO para os acabamentos finais. É recomendável utilizar em cada caso o grão adequado para obter os melhores resultados. *É aconselhável utilizar meios de protecção como óculos, luvas e máscaras apropriadas.*
- DE Technische Daten:** Silikat-Papier.
Anwendung: Für leichte Schleifarbeiten an Holz, Gipskartonplatten etc. Zum Vorbereiten von Untergründen vor dem Streichen, Tapezieren oder Lackieren. Zum Schleifen von Hand bzw. mit dem Schleifklötz. Die richtige Körnung für optimale Ergebnisse:
grob: Zum Aufrauen und Abtragen.
mittel: Zum Reinigen, Glätten und für den Zwischenschliff.
fein: Für Feinschliff-Arbeiten.
Tragen Sie beim Schleifen Schutzbrille, Handschuhe und Mundschutz.
- NL Technische beschrijving:** Schuurpapier met silex.
Gebruik: Om zachte materialen zoals hout, plaaster en vulmiddelen te bewerken alvorens te schilderen. Het schuurpapier kan zowel manueel als met een schuurblok gebruikt worden. **Gebruiksaanwijzing:** Kies de korrel afhankelijk van het uit te voeren werk: grove korrel voor grondig schuren, midden korrel voor middelmatig schuren en fijne korrel voor de afwerking. Wij raden u aan de 3 korrels opeenvolgend te gebruiken voor het beste resultaat.
Voor uw veiligheid: draag een bril, handschoenen en een masker.



Made in Italy



www.nespoligroup.com



3

NOD11EG001



NESPOLI ITALIA - Via Kennedy, 1/A - 20844 Triuggio (MB) - Italy

NESPOLI FRANCE - 29 à 37 avenue du Général de Gaulle, B.P. 34, 02260 LA CAPELLE - France

NESPOLI SPAIN - Avda. Arraona 34,44 P.I. Can Salvatella, 08210 BARBERA DEL VALLES (Barcelona) - Spain